

इन्फ्लुएंजा (फ्लू) वैक्सीन (जीवित, इंट्रानेसल): आपके लिए आवश्यक जानकारी

कई वैक्सीन जानकारी विवरण स्पेनिश और अन्य भाषाओं में उपलब्ध हैं।
http://www.immunize.org/vis देखें

Hojas de información sobre vacunas están disponibles en español y en muchos otros idiomas. Visite http://www.immunize.org/vis

1. वैक्सीन क्यों लगवाएँ?

इन्फ्लुएंजा वैक्सीन, इन्फ्लूएंजा (फ्लू) की रोकथाम कर सकता है।

फ्लू एक ऐसी छूत की बीमारी है जो हर साल संयुक्त राज्य अमेरिका में फैलती है, आमतौर पर अक्टूबर और मई के बीच। फ्लू किसी को भी हो सकता है, पर यह कुछ लोगों के लिए अधिक खतरनाक है। शिशु और छोटे बच्चे, 65 वर्ष और उससे अधिक उम्र के लोग, गर्भवती लोग, और कुछ स्वास्थ्य स्थितियों या कमजोर प्रतिरक्षा प्रणाली वाले लोगों को फ्लू की जटिलताओं का सबसे बड़ा खतरा है।

निमोनिया, ब्रॉकाइटिस, साइनस में संक्रमण, और कान में संक्रमण फ्लू से संबंधित जटिलताओं के उदाहरण हैं। यदि आपकी कोई चिकित्सीय समस्या है, जैसे हृदय रोग, कैंसर, या मधुमेह, तो फ्लू इसे अधिक बदतर कर सकता है।

फ्लू के कारण बुखार और ठंड लगना, गले में दर्द, मांसपेशियों में दर्द, थकान, खांसी, सिरदर्द और नाक बहना हो सकती है। कुछ लोगों को उल्टी और दस्त हो सकते हैं, हालांकि यह वयस्कों की तुलना में बच्चों में अधिक आम है।

एक औसत वर्ष में, संयुक्त राज्य अमेरिका में हजारों लोगों की फ्लू से मौत हो जाती है, और इससे कहीं अधिक अस्पताल में भर्ती होते हैं। फ्लू वैक्सीन हर साल लाखों बीमारियाँ होने और फ्लू से संबंधित डॉक्टरों की मुलाकातों से बचाता है।

2. जीवित, तनूकृत इन्फ्लुएंजा वैक्सीन

फ्लू के हर मौसम में CDC 6 महीने और उससे अधिक उम्र के सभी लोगों को वैक्सीन लगवाने की सिफारिश करता है। 6 महीने से 8 साल की उम्र के बच्चों को फ्लू के एक मौसम में 2 खुराकों की आवश्यकता हो सकती है। फ्लू के हर मौसम में सभी अन्य लोगों को केवल 1 खुराक की आवश्यकता होती है।

जीवित, तनूकृत इन्फ्लुएंजा वैक्सीन (जिसे "LAIV" कहते हैं), एक नाक में डालने वाला स्प्रे वैक्सीन है जो 2 से 49 वर्ष की आयु के गैर-गर्भवती लोगों को दी जा सकती है।

टीकाकरण के बाद सुरक्षा विकसित होने में लगभग 2 सप्ताह लगते हैं।

फ्लू के अनेक वायरस हैं, और वे हमेशा बदलते रहते हैं। हर वर्ष एक नया फ्लू वैक्सीन बनाया जाता है, उन इन्फ्लुएंजा वायरस से बचाव के लिए जिनसे आने वाले फ्लू के मौसम में बीमारी होने की संभावना मानी जाती है। चाहे जब यह वैक्सीन इन वायरस से बिल्कुल मेल नहीं खाता है, तब भी यह कुछ सुरक्षा प्रदान कर सकता है।

इन्फ्लुएंजा वैक्सीन से फ्लू नहीं होता है।

इन्फ्लुएंजा वैक्सीन को अन्य टीकों के साथ लगाया जा सकता है।

3. अपने स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता से बात करें

अपने टीकाकरण प्रदाता को बताएँ कि क्या वैक्सीन प्राप्त कर रहे व्यक्ति को:

- 2 वर्ष से छोटा है या 49 वर्ष से अधिक की आयु का है
- गर्भवती है। गर्भवती लोगों को जीवित, तनूकृत इन्फ्लुएंजा वैक्सीन की अनुशंसा नहीं की जाती है
- इन्फ्लूएंजा के वैक्सीन की पिछली खुराक के बाद एलर्जी की प्रतिक्रिया हुई है, या उन्हें कोई गंभीर, जानलेवा एलर्जी है
- 2 से 17 वर्ष की आयु का बच्चा या किशोर है जो एस्पिरिन या एस्पिरिन- या सैलिसिलेट-युक्त उत्पाद प्राप्त कर रहा है
- कमजोर प्रतिरक्षा प्रणाली वाला व्यक्ति है
- 2 से 4 वर्ष का बच्चा है जिसे दमा है या पिछले 12 महीनों में घरघराहट का इतिहास रहा है
- 5 वर्ष या उससे अधिक आयु का है और उसे दमा है
- उसने पिछले 3 सप्ताह में इन्फ्लूएंजा एंटीवायरल दवा ली है
- गंभीर रूप से कमजोर प्रतिरक्षा प्रणाली वाले लोगों की देखभाल करता है जिन्हें संरक्षित वातावरण की आवश्यकता होती है
- उसको अन्य अंतर्निहित चिकित्सा समस्याएँ हैं जो लोगों को गंभीर फ्लू जटिलताओं के उच्च जोखिम पर रख सकते हैं (जैसे फेफड़े का रोग, हृदय रोग, गुर्दे का रोग जैसे मधुमेह, गुर्दे या यकृत के विकार, तंत्रिका संबंधी या स्नायुपेशी या चयापचय संबंधी विकार)
- उसकी तिल्ली नहीं है, या निष्क्रिय तिल्ली है
- उसका कर्णावत प्रत्यारोपण है
- मस्तिष्कमेरु द्रव का रिसाव है (उस द्रव का रिसाव जो मस्तिष्क को नाक, गले, कान या सिर में किसी अन्य स्थान तक घेरता है)
- उसको इन्फ्लूएंजा वैक्सीन की पिछली खुराक के बाद 6 सप्ताह के भीतर गुपेन-वैर सिंड्रोम हुआ है

कुछ मामलों में, आपका स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता इन्फ्लूएंजा टीकाकरण को भविष्य की मुलाकात तक स्थगित करने का निर्णय ले सकता है।

कुछ रोगियों के लिए, एक अलग प्रकार का इन्फ्लूएंजा वैक्सीन (निष्क्रिय या पुनर्योज इन्फ्लूएंजा वैक्सीन), जीवित, तनूकृत इन्फ्लूएंजा टीका से अधिक उपयुक्त हो सकता है।

मामूली बीमारियों, जैसे कि सर्दी, वाले लोग वैक्सीन लगवा सकते हैं। मध्यम या गंभीर रूप से बीमार लोगों को आमतौर पर इन्फ्लूएंजा वैक्सीन लगवाने से पहले ठीक होने की प्रतीक्षा करनी चाहिए।

आपका स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता आपको अधिक जानकारी दे सकता है।



U.S. Department of Health and Human Services

(यूएस डिपार्टमेंट ऑफ हेल्थ एंड ह्यूमन सर्विसेस)

Centers for Disease Control and Prevention
(रोग नियंत्रण और रोकथाम केंद्र)

4. वैक्सीन के प्रति प्रतिक्रिया के जोखिम

- LAIV टीकाकरण के बाद बहती नाक या बंद नाक, घरघराहट और सिरदर्द हो सकता है।
- उल्टी, मांसपेशियों में दर्द, बुखार, गले में दर्द और खांसी भी अन्य संभावित दुष्प्रभाव हैं।

यदि ये समस्याएँ होती हैं, तो वे आमतौर पर टीकाकरण के तुरंत बाद शुरू होती हैं और हल्की और अल्पकालिक होती हैं।

किसी भी दवा की तरह, किसी वैक्सीन से गंभीर एलर्जी प्रतिक्रिया, अन्य गंभीर हानि, या मृत्यु होने की एक बहुत ही कम संभावना होती है।

5. क्या होगा यदि कोई गंभीर समस्या है?

वैक्सीन लगवाने वाले व्यक्ति को क्लिनिक से जाने के बाद एलर्जी की प्रतिक्रिया हो सकती है। यदि आप किसी गंभीर एलर्जी प्रतिक्रिया के लक्षण देखते हैं (पित्ती, चेहरे और गले की सूजन, सांस लेने में कठिनाई, तेज दिल की धड़कन, चक्कर आना, या कमजोरी), तो 9-1-1 पर कॉल करें और व्यक्ति को नजदीकी अस्पताल ले जाएँ।

आपको चिंतित करने वाले अन्य लक्षणों के लिए, अपने स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता को कॉल करें।

प्रतिकूल प्रतिक्रियाओं की सूचना वैक्सीन प्रतिकूल घटना रिपोर्टिंग सिस्टम (VAERS) को दी जानी चाहिए। आपका स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता आमतौर पर यह रिपोर्ट दर्ज करेगा, या फिर आप ऐसा स्वयं कर सकते हैं। VAERS वेबसाइट पर <http://www.vaers.hhs.gov> पर जाएँ या 1-800-822-7967 पर कॉल करें। VAERS केवल प्रतिक्रियाओं की सूचना देने के लिए है, और VAERS स्टाफ सदस्य चिकित्सा सलाह नहीं देते हैं।

6. राष्ट्रीय वैक्सीन क्षति क्षतिपूर्ति कार्यक्रम

राष्ट्रीय वैक्सीन क्षति क्षतिपूर्ति कार्यक्रम (VICP) एक संघीय कार्यक्रम है जो कुछ वैक्सीनों से क्षतिग्रस्त हुए लोगों को क्षतिपूर्ति करने के लिए बनाया गया था। टीकाकरण के कारण कथित क्षति या मृत्यु के दावों को दर्ज करने की समय सीमा होती है, जो कि दो वर्ष जितनी कम हो सकती है। कार्यक्रम के बारे में और दावा दायर करने के बारे में जानने के लिए VICP वेबसाइट <http://www.hrsa.gov/vaccinecompensation> पर जाएँ या 1-800-338-2382 पर कॉल करें।

7. मैं अधिक जानकारी कहाँ से प्राप्त करूँ?

- अपने स्वास्थ्य देखभाल प्रदाता से पूछें।
- अपने स्थानीय या राज्य के स्वास्थ्य विभाग को कॉल करें।
- वैक्सीन पैकेज इंsert और अतिरिक्त जानकारी के लिए फूड एंड ड्रग एडमिनिस्ट्रेशन (FDA) की वेबसाइट <http://www.fda.gov/vaccines-blood-biologics/vaccines> पर जाएँ।
- Centers for Disease Control and Prevention (रोग नियंत्रण और रोकथाम केंद्र) (CDC):
-1-800-232-4636 (1-800-CDC-INFO) पर कॉल करें या
-CDC की वेबसाइट <http://www.cdc.gov/flu> पर जाएँ।

Hindi translation of Influenza, Live VIS provided by California Department of Public Health, Immunization Program

वैक्सीन की जानकारी का विवरण
नि जीवित, तनुकृत इन्फ्लुएंजा वैक्सीन
(Live, Attenuated Influenza Vaccine)

42 U.S.C. § 300aa-26
8/6/2021

केवल
कार्यालय
उपयोग हेतु

